## Hallo Basel-Stadt



# Decesso

Se muore un membro della vostra famiglia, dovete comunicarlo alle autorità. Se lo desiderate, le autorità chiameranno un servizio di pompe funebri. Il servizio funebre trasporterà il corpo al cimitero o all'estero.

#### Annuncio del decesso

Quando muore una persona della vostra famiglia, un medico deve compilare un certificato di morte. Il decesso va poi comunicato all'Ufficio di stato civile del Canton Basel-Stadt.

Se la persona muore in ospedale, in una casa di riposo o in una casa di cura:

• La direzione dell'ospedale o della casa di cura deve comunicare il decesso all'Ufficio di stato civile.

Se la persona muore altrove:

• Il familiare o il parente più prossimo deve comunicare il decesso all'Ufficio di stato civile del Canton Basel-Stadt.

Ogni persona residente nel Canton Basel-Stadt riceve una sepoltura gratuita in terra o in un'urna.

## Rimpatrio della salma

Può capitare che una persona della vostra famiglia sia morta nel Canton Basel-Stadt ma vogliate che sia sepolta all'estero. A tal fine, un'impresa funebre autorizzata deve emettere un verbale. Il verbale si chiama "verbale di composizione e sigillatura". È necessario esibire il verbale originale all'Ufficio delle inumazioni del Canton Basel-Stadt. Successivamente, l'Ufficio delle inumazioni rilascerà un lasciapassare per cadaveri. Solo con questi documenti l'impresa funebre può trasportare la salma al cimitero all'estero. I costi sono a carico dei parenti.

## Ulteriori informazioni (link, indirizzi, opuscoli, fogli informativi)

www.hallo-baselstadt.ch/it/sanita/decesso